

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
2 April 2015
Russian
Original: Spanish

Шестьдесят девятая сессия
Пункты 30 и 117 повестки дня
**Отказ от применения односторонних
экстерриториальных экономических мер
принуждения как средства оказания
политического и экономического давления**
**Осуществление резолюций Организации
Объединенных Наций**

**Письмо Постоянного представителя Боливарианской
Республики Венесуэла при Организации Объединенных
Наций от 16 марта 2015 года на имя Генерального секретаря**

Имею честь препроводить Вам настоящим принятое 11 марта 2015 года женщинами-представительницами государств — членов Боливарианского альянса для народов нашей Америки-Договора о торговле между народами (АЛБА-ДТН), собравшимися на пятьдесят девятую сессию Комиссии по положению женщин, коммюнике, в котором осуждается тот факт, что президент Соединенных Штатов Америки Барак Обама в своем указе назвал Боливарианскую Республику Венесуэла источником «исключительной и чрезвычайной угрозы» национальной безопасности и внешней политике Соединенных Штатов Америки (см. приложение).

Буду признателен за распространение указанного коммюнике в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 30 и 117 повестки дня.

(Подпись) Рафаэль Рамирес Карреньо
Посол
Постоянный представитель



**Приложение к письму Постоянного представителя
Боливарианской Республики Венесуэла при Организации
Объединенных Наций от 16 марта 2015 года на имя
Генерального секретаря**

**Коммюнике женщин-представительниц государств — членов
Боливарианского альянса для народов нашей Америки с
осуждением вмешательства Соединенных Штатов в дела
Венесуэлы и их агрессивных заявлений в ее адрес**

[11 марта 2015 года]

Мы, женщины-представительницы государств — членов Боливарианского альянса для народов нашей Америки (АЛБА), собравшиеся на пятьдесят девятую сессию Комиссии по положению женщин в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке, стремясь не допустить дальнейшего вмешательства в дела народа Венесуэлы, решительно и твердо осуждаем недавнее заявление президента Соединенных Штатов Америки Барака Обамы о том, что Венесуэла является «источником угрозы национальной безопасности Соединенных Штатов».

Боливарианское правительство Венесуэлы неоднократно прямо заявляло о своем стремлении вести дружеский и уважительный диалог с правительством Соединенных Штатов на основе принципов суверенного равенства государств и невмешательства в их внутренние дела, которые провозглашены в Уставе Организации Объединенных Наций и являются основой международного мира и безопасности.

Односторонние меры, принятые правительством Соединенных Штатов против должностных лиц государства Венесуэла, являются вопиющим нарушением норм международного права и принципов Устава и попыткой ограничить право суверенного, свободного и независимого государства на самоопределение.

С самого начала Боливарианская революция преследовала цель ликвидировать изоляцию и отчуждение, в условиях которых жили неблагополучные группы населения Венесуэлы, в частности восстановить историческую роль женщин.

Мы надеемся, что благородный и великодушный венесуэльский народ в очередной раз сможет противостоять коварным планам и воинственным намерениям представителей правительства Обамы, которое вновь пытается попятить стремление стран Латинской Америки и Карибского бассейна к свободе и социальной справедливости.